

# CET ÉTÉ À CHAVILLE

Supplément au *Chaville Magazine* N° 126 - Juin 2015

## VOS RENDEZ-VOUS CHAVILLOIS INCONTOURNABLES

### > Dimanche 21 juin : Fête de la musique

La Ville de Chaville et la MJC s'associent pour une soirée de concerts sur le parvis de l'hôtel de ville. À partir de 15h, une scène ouverte accueillera des musiciens aux sons très différents (rock, pop, jazz...). Bloom box - groupe électro-folk en résidence à la MJC de la Vallée - proposera une séquence électronique. Le Conservatoire sera présent avec un ensemble de jazz, un ensemble de 20 trombones et un ensemble de saxophones. Enfin, dans le cadre des commémorations du centenaire du génocide des Arméniens, la

pianiste et organiste Gariné Petrossian se produira également sur cette scène. Bar et restauration sur place.

**DIMANCHE 21 JUIN, À PARTIR DE 15H.**

**JARDINS DE L'HÔTEL DE VILLE.**

Programme détaillé sur les sites [www.ville-chaville.fr](http://www.ville-chaville.fr) et [www.mjcdelavallee-chaville.com](http://www.mjcdelavallee-chaville.com)

Rens. au 01 41 15 40 22.

### > Feu d'artifice du 14 juillet



Mardi 14 juillet, à l'occasion de la fête nationale, un spectacle pyrotechnique illuminera le ciel chavillois. Il est proposé en collaboration avec la ville de Vélizy. Les premiers tirs de fusées partiront à partir de 23h, aux abords de l'étang d'Ursine.

Rens. au 01 41 15 40 22.

### > Une toile d'été à l'Atrium

En juillet, la programmation cinéma de l'Atrium se poursuit avec *Jurassic World* et *Manglehorn*, en VO, (du 1<sup>er</sup> au 7 juillet) puis *Vice-versa* et *Mustang* - primé du Label europa cinémas lors de la Quinzaine des réalisateurs du Festival de Cannes 2015 (du 8 au 14 juillet). Reprise du cinéma le 2 septembre.

Plus d'infos sur [www.atrium-chaville.fr](http://www.atrium-chaville.fr)

### > Lectures au jardin

#### • Il "été" une fois à Chaville

La bibliothèque sort ses parasols et ses chaises longues pour profiter du soleil en feuilletant une revue ou en lisant une bande dessinée.

**DU 7 AU 31 JUILLET, CETTE ANIMATION A LIEU LES MARDIS ET LES JEUDIS, DE 13H À 18H, DANS LES JARDINS DE LA MAIRIE (1456, AVENUE ROGER SALENGRO).**

#### • "Triporteur de livres"

Rendez-vous avec le "Triporteur de livres" de la bibliothèque **LES MERCREDIS, DE 15H30 À 18H, DANS LES JARDINS DES CRÉNEAUX (LE 17 JUIN), DE L'EX-ACADÉMIE DES BEAUX-ARTS (24 JUIN) ET DU DOISU (1<sup>er</sup> JUILLET).**

#### • et aussi... "Un brin de lecture"

Dans le cadre de la Vallée de la culture des Hauts-de-Seine, "un brin de lecture" s'installe dans les parcs de l'Île Saint-Germain (Issy-les-Moulineaux) et de la Vallée-aux-Loups (Châtenay-Malabry) **LES MARDIS, MERCREDIS ET JEUDIS DU 7 JUILLET AU 27 AOÛT.** Venez lire ou consulter la presse dans ces salons de lecture à ciel ouvert ou participer à des animations (ateliers d'écriture, rencontre-lecture, spectacles, bar à poèmes...).

Plus d'infos sur le site [www.hauts-de-seine.net](http://www.hauts-de-seine.net)

LA BIBLIOTHÈQUE VOUS PROPOSE

**Il "été" une fois**  
Du 7 au 31 juillet dans les jardins  
de l'hôtel de ville



#FDLM  
VIVRE ENSEMBLE  
LA MUSIQUE

FÊTE  
DE LA  
MUSIQUE  
#FDLM  
21 JUIN  
2015



## LES 6-15 ANS À VOUS DE JOUER!

### > Activités et séjours

#### • Stages sportifs à Chaville et Sèvres

Au programme **DU 29 JUIN AU 31 JUILLET ET DU 3 AU 31 AOÛT**: jeux de plein air, courses d'orientation, VTT, sports collectifs, de raquette ou de glisse à Chaville, à Sèvres (parc nautique de l'Île-de-Monsieur, parc de Saint-Cloud...), au complexe sportif Marcel Bec à Meudon, etc.

**Tarifs : 24 € par jour (avec repas et goûter).**

#### • Séjours en Aveyron

Direction l'Aubrac pour des activités de pleine nature, nautiques (canoë, pédalo...), poney ou découverte de la région, **DU 5 AU 15 JUILLET, DU 16 AU 26 JUILLET, DU 3 AU 14 AOÛT ET DU 17 AU 28 AOÛT.**

**Tarifs en fonction du quotient familial :**

**700 € maximum pour un séjour.**

**Rens. au 01 45 07 01 28 (Dynamic Sèvres)**

**ou au 01 41 15 99 50 (service Jeunesse et Sport de Chaville).**

### > MJC de la Vallée

#### • Séjour à la ferme (Orne)

**DU 6 AU 10 JUILLET.** au programme de ce séjour en camping pour les 6/10 ans : soins des animaux, cuisine biologique, jeux de plein air...

**Tarifs : 200 € (adhérents) / 220 € (non-adhérents).**

#### • Séjour ados (Buthiers)

Camping, escalade et parcours aventure attendent les 10/15 ans dans cette base de loisirs, **DU 29 JUIN AU 3 JUILLET OU DU 24 AU 28 AOÛT.**

**Tarifs : 230 € (adhérents) / 250 € (non-adhérents).**

**Rens. et inscriptions au 01 47 50 23 93**

**et sur le site [www.mjcdelavallee.fr](http://www.mjcdelavallee.fr)**

### > Vacan'Sports pour les 6-17 ans



**DU 6 AU 31 JUILLET.** le conseil départemental des Hauts-de-Seine propose aux 6-17 ans un accès libre ou sur réservation à tout ce dispositif sportif : sports traditionnels (football, volley-ball, handball, athlétisme, rugby, tennis, tir à l'arc, boxe), urbains ou acrobatiques (BMX, roller, skate, trapèze volant, trampoline), de pleine nature (VTT, course d'orientation, escalade, kayak, aviron), "fun" (beach-soccer, beach-volley, beach-tennis), etc. Une quarantaine d'activités s'adresse aux jeunes des structures associatives ou aux individuels dans six parcs du département, dont trois en libre accès

(parc départemental des Chanteraines à Villeneuve-la-Garenne, Parc nautique de l'Île-de-Monsieur à Sèvres et Parc des Sports d'Antony).

**Rens. au 01 41 91 28 49 et sur le site**

**[www.hauts-de-seine.net](http://www.hauts-de-seine.net)**

### > Prenez le large avec Nautique Hauts-de-Seine

**DU 4 AU 31 JUILLET.** le conseil départemental accueille l'opération Nautique Hauts-de-Seine à l'Île-de-Monsieur à Sèvres pour vous initier gratuitement en famille aux sports nautiques. Venez découvrir les secrets du maniement de la voile, de l'aviron, du canoë et du kayak, sous les yeux attentifs de moniteurs diplômés. Cette manifestation est organisée par l'Athlétic Club de Boulogne-Billancourt, Nautique Sèvres et le Comité Départemental de canoë-kayak des Hauts-de-Seine à bord des bateaux "découverte", "yolettes", voiliers, kayaks et canoës mis à votre disposition.

**DU MARDI AU VENDREDI, DE 16H À 20H.**

**ET LES SAMEDIS ET DIMANCHES, DE 14H À 20H.**

Inscriptions sur place.

**Rens. au 01 46 29 01 50.**

**Parc nautique de l'Île-de-Monsieur :**

**4, avenue de Saint-Cloud à Sèvres.**



## SORTIES EN FAMILLE SUIVEZ LE GUIDE!

### > Apprendre en voyageant



Découvrez le patrimoine francilien au gré de vos déplacements avec l'application HAPI (Histoires et Anecdotes du Patrimoine d'Île-de-France) du Transilien SNCF et du STIF. Plus de 600 récits historiques ou idées de sorties à lire ou à écouter en téléchargeant cette application sur le site [www.sncf.com/fr/actualite/application-hapi-transilien](http://www.sncf.com/fr/actualite/application-hapi-transilien)

### > Arts en Seine



Une nouvelle exposition en plein air de 47 photographies grands formats décorera le Domaine départemental de Sceaux et le parc des Chanteraines de Villeneuve-la-Garenne.

Rens. au 01 41 13 03 83.

### > Le parc de Saint-Cloud s'anime

• "Jardins sonores" : un parcours, cinq ambiances... Tout l'été, cette création réalisée par quatre artistes donne

à entendre la nature, les insectes ou oiseaux dans le "Petit Parc" de Saint-Cloud.

• "Balades historiques" : la troupe des 3 clouds propose **TOUS LES DIMANCHES DE JUIN, À 15H30**, une promenade ponctuée de scènes de théâtre évoquant des événements marquants de l'histoire de France. Gratuit, à partir de 8 ans.

Rens. au 01 41 12 02 90 et sur le site [www.saint-cloud.monuments-nationaux.fr](http://www.saint-cloud.monuments-nationaux.fr)

### > La Défense Jazz Festival



**DU 27 JUIN AU 5 JUILLET**, 28 concerts gratuits se dérouleront sur l'esplanade de la Défense. Ce voyage musical se nourrit de toutes les saveurs du jazz : soul, funk, blues, électro, hip hop...

Plus d'infos au 01 47 29 30 33 et sur le site <http://ladefensejazzfestival.hauts-de-seine.net/>

### > Croisières d'été

#### • Balades des îles

À bord d'un catamaran, embarquez pour une balade fluviale. Deux nouveautés en 2015 : une balade culturelle en compagnie d'artistes ou de conférenciers ou une balade entre fleuve et terre avec une visite pédestre guidée du parc nautique de l'Île-de-Monsieur ou de l'Île aux Cygnes.

Rens. au 06 75 66 95 83 et sur le site [www.baladesdesiles.org](http://www.baladesdesiles.org)

#### • Balades en seine

Rendez-vous pour une croisière commentée sur le fleuve des impressionnistes, avec petit orchestre. Deux départs (de Sèvres ou de Rueil-Malmaison) **TOUS LES DIMANCHES JUSQU'AU 20 SEPTEMBRE**.

Rens. au 01 46 93 92 92 et sur le site [www.baladesenseine.com](http://www.baladesenseine.com)



### > Nouveau : Guignol au parc de Sceaux



Ce castelet traditionnel en bois accueille jusqu'à 100 personnes en plein air. La compagnie Les petits bouffons fabrique les marionnettes et les décors et écrit les textes inspirés du célèbre Guignol. Durée : 40 minutes. Aire de jeux à proximité.

**MERCREDIS, SAMEDIS ET DIMANCHES À 16H30. PORTAIL DE LA GRENOUILLÈRE : 148 BIS, AVENUE DU GÉNÉRAL DE GAULLE À ANTONY.**

Rens. au 01 46 66 24 90 et sur le site [www.petits-bouffons.com](http://www.petits-bouffons.com)

### > Un "audiopen" pour visiter Versailles

Composé d'un système de lecture audio et d'un plan interactif, cet outil vous guide dans votre visite de Versailles, sa Cour des senteurs, son Château, ses Jardins et le Domaine de Marie-Antoinette. Ce "stylo technologique", pointé sur une icône du plan, permet d'écouter les commentaires des parcours.

Plus d'infos sur le site [www.versailles-tourisme.com](http://www.versailles-tourisme.com)

### > Promenade sur l'Île Saint-Germain



Plusieurs animations à Issy-les-Moulineaux : sortie nature avec la Ligue pour la protection des oiseaux sur réservation au 06 81 57 26 33 (**13 JUIN, À 9H**), promenade botanique (**14 JUIN, À 15H**) et visite guidée (**21 JUIN, À 15H**).

Rendez-vous au point informations : 170, quai de Stalingrad à Issy-les-Moulineaux.

# DES VACANCES TRANQUILLES

## > Solidar'été en cas de canicule



Le dispositif Solidar'été sera activé à Chaville **JUSQU'AU 31 AOÛT**. Le Pôle Seniors mène ainsi une action de veille et d'intervention, renforcée en cas de déclenchement d'alerte canicule. L'équipe assure si besoin un suivi téléphonique, une fois par semaine, ainsi que des visites au domicile des personnes âgées qui se seront fait connaître auprès du Pôle Seniors. L'équipe dédiée à ce dispositif se compose de professionnels et de bénévoles d'été, munis d'une carte professionnelle qu'elle présentera aux personnes visitées.

Rens. au 01 41 15 90 34.

## > Opération Tranquillité Vacances

Dans le cadre de l'Opération Tranquillité Vacances, des patrouilles de police sont effectuées jour et nuit. Vous pouvez bénéficier de ce dispositif si vous vous absentez plus d'une semaine. Il suffit de s'inscrire, 48h avant votre dé-

part, au commissariat de Sèvres ou au poste de police de Chaville.

Poste de police de Chaville : 01 41 15 95 30.

Commissariat de Sèvres (8, avenue de l'Europe) :  
01 41 14 09 00.

## > Animaux en vacances

### • "Ils partent avec nous"

La campagne "Ils partent avec nous" alerte chaque été contre les abandons de chiens et de chats. Vaccination, passeport, garde à domicile, transports ou hébergement, des vétérinaires vous conseillent pour organiser vos vacances avec votre animal favori.

Rens. au 0 810 150 160 ou sur le site [www.ilspartentavecnous.org](http://www.ilspartentavecnous.org)



### • Animaux du 92

Vous habitez les Hauts-de-Seine, vous êtes propriétaires d'un animal domestique ou "petsitter"? Il existe désormais un site de proximité facilitant la mise en relation des habitants du 92 pour les gardes d'animaux ou les échanges de gardes pendant les vacances : <http://animauxdu92.fr>

## > Où chercher son pain cet été ?



• **Boulangerie de la Pointe :**  
2061, avenue Roger Salengro.  
**FERMÉE DU 13 JUILLET AU 10 AOÛT.**

• **Olivier Le Boulanger :**  
1520, avenue Roger Salengro.  
**FERMÉE DU 9 AOÛT (À 14H) AU 19 AOÛT.**

• **Boulangerie-Pâtisserie Suard :**  
35, rue de Jouy.  
**FERMÉE DU 26 JUILLET AU 25 AOÛT.**

• **Boulangerie-Pâtisserie Alix :**  
1614, avenue Roger Salengro.  
**FERMÉE À PARTIR DU 31 JUILLET.**

• **La Boulangerie :**  
910, avenue Roger Salengro.  
**FERMÉE DU 26 JUILLET (À 14H) AU 17 AOÛT.**

• **La boulangerie Azeroual :**  
512, avenue Roger Salengro.  
**FERMÉE DU 12 AU 29 AOÛT.**

Retrouvez les pharmacies de garde dans les pages pratiques du *Chaville Magazine*.  
Plus d'infos sur le site [www.ville-chaville.fr](http://www.ville-chaville.fr)

## LE CHAVILLE MAG' EN VACANCES!

Profitez de vos vacances d'été pour faire voyager le *Chaville Magazine*! Si vous partez dans un pays étranger, emportez le dernier numéro de votre magazine municipal dans vos bagages et photographiez-le devant un haut lieu touristique. Puis envoyez votre photo par mail au service Communication de la Ville. Elle sera alors publiée sur la page Facebook de Chaville et enrichira un album intitulé : "Le Chaville Mag' en vacances". Prêtez-vous au jeu!  
Rens. : 01 41 15 47 31, par courriel [contact@ville-chaville.fr](mailto:contact@ville-chaville.fr)

